

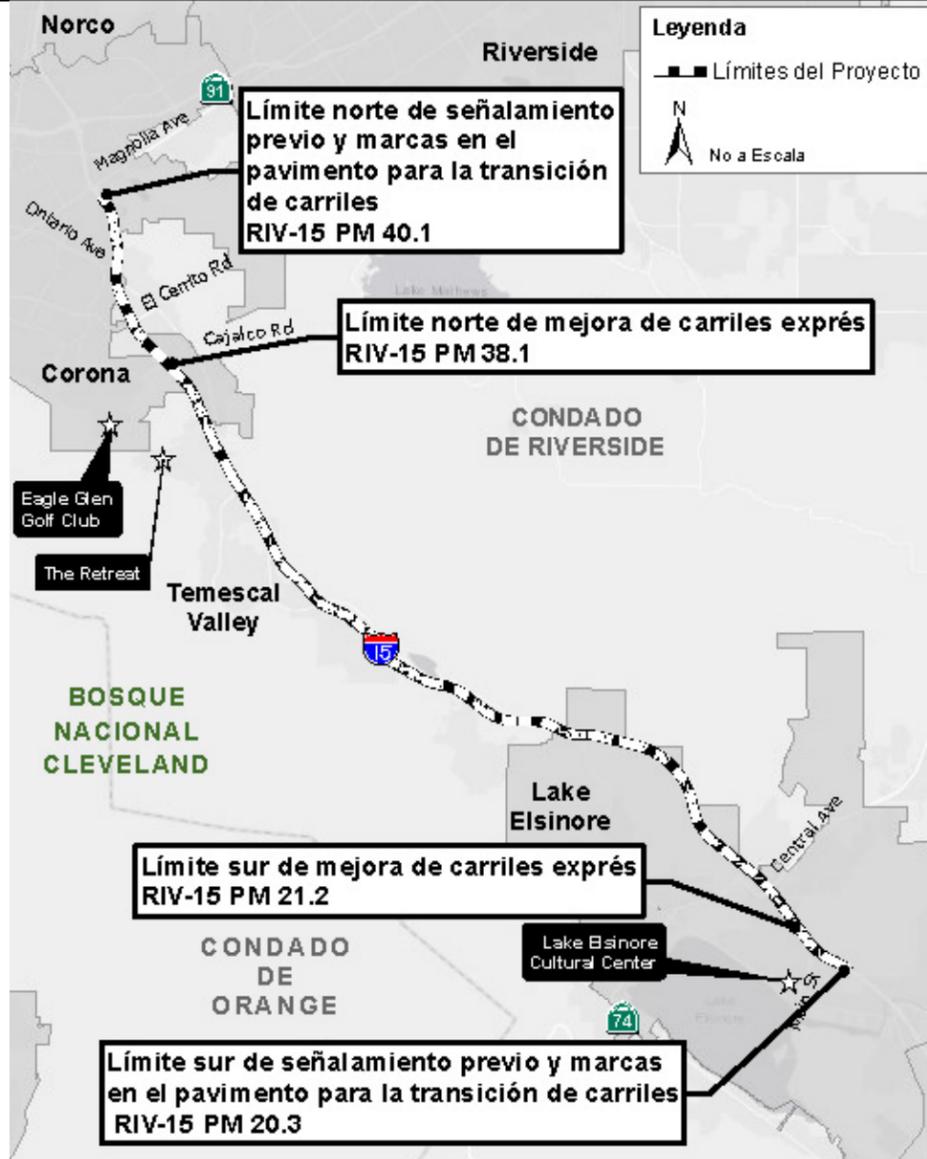
# Aviso Público



**Reporte de Impacto Ambiental y Evaluación Ambiental disponibles para el Proyecto de Extensión de los Carriles Exprés en el Segmento Sur de la Autopista Interestatal 15 (Conocido como I-15 Express Lanes Project Southern Extension o por las siglas ELPSE en inglés)**



## Anuncio de Audiencia Pública



**¿Qué Se Planifica?**

La Comisión del Transporte del Condado de Riverside (RCTC por sus siglas en inglés) en cooperación con el Departamento de Transporte de California (CALTRANS por sus siglas en inglés), proponen extender los carriles exprés con peaje en ambas direcciones a lo largo de la interestatal 15 en el condado de Riverside, entre las ciudades de Lake Elsinore y Corona. RCTC es el patrocinador local del proyecto y CALTRANS es la agencia principal bajo el Acta de Calidad del Medio Ambiente de California (CEQA por sus siglas en inglés) y el Acta de Póliza Nacional del Medio Ambiente (NEPA por sus siglas en inglés). RCTC y CALTRANS han llevado a cabo estudios preliminares de ingeniería y medio ambiente para redactar el Reporte de Impacto Ambiental y de Evaluación Ambiental (EIR/EA por sus siglas en inglés) para la propuesta de Extensión de los Carriles Exprés en el segmento Sur de la Autopista Interestatal 15 (proyecto). El proyecto tiene por objetivo mejorar y gestionar las operaciones de tráfico, la congestión, y los tiempos de viaje a lo largo del corredor mediante la extensión de los Carriles Exprés de la Autopista I-15 por una distancia adicional de 15.8 millas. Las mejoras que se proponen se extenderían desde El Cerrito Road en Corona, a través de Temescal Valley, hasta la Carretera 74 (Central Avenue) en Lake Elsinore. El proyecto también añadiría carriles auxiliares en la dirección sur entre la rampa de salida de Main Street (poste de milla [PM por sus siglas en inglés] 21.2) y la rampa de entrada de la Carretera 74 (Central Avenue) (aproximadamente 0.75 millas), y entre la rampa de salida de la Carretera 74 (Central Avenue) y la rampa de entrada de Nichols Road (PM 23.9) (aproximadamente 1 milla). Otras características del proyecto incluyen la ampliación de 15 puentes, la creación de múltiples puntos de acceso a los carriles exprés, y la posible construcción de barreras acústicas, muros de contención, sistemas de drenaje, equipos electrónicos para el cobro de peaje, semáforos en las rampas de entrada, y señalamientos que se ubicarían dentro de los límites del proyecto entre el PM 20.3 y PM 40.1.

Este proyecto, tal como se propone actualmente, está incluido en el Programa Federal de Mejora del Transporte (FTIP por sus siglas en inglés) 2023 de la Asociación de Gobiernos del Sur de California (SCAG por sus siglas en inglés) bajo el número de identificación FTIP del proyecto, RIV170901 (Enmienda #23-16) y fiscalmente restringido. El proyecto también está incluido en la Lista de Proyectos del Plan de Transporte Regional (RTP por sus siglas en inglés) /Estrategia de Comunidades Sustentables (SCS por sus siglas en inglés) del SCAG 2024-2050 bajo el número de identificación RTP 3160001 en conjunto con el número de identificación FTIP del proyecto. De acuerdo con el FTIP, el costo del proyecto se estima en \$668 millones de dólares y se propone que sea financiado con fondos de la agencia local.

Se anticipa que las actividades de construcción comenzarán en el 2026 y serán completadas en el 2030. Se planea que la construcción tendrá una duración aproximada de 36 meses.

**¿Por Qué Este Aviso?**

CALTRANS ha estudiado los efectos que este proyecto podría tener sobre el medio ambiente. Nuestros estudios demuestran que afectará significativamente la calidad del medio ambiente. El documento preliminar del EIR/EA explica por qué. Este anuncio es para informarle sobre la preparación del documento preliminar del EIR/EA y de la disponibilidad de este para su lectura. Se llevará a cabo una reunión a puertas abiertas para darle la oportunidad de discutir ciertas características del diseño del proyecto con el personal de CALTRANS antes de que se seleccione el diseño final. También se discutirá el cronograma tentativo de la construcción.

**Conformidad de la Calidad del Aire**

Los requisitos de conformidad de la calidad del aire sólo se aplican en zonas de incumplimiento y de “mantenimiento” (anteriormente de incumplimiento) de los Estándares Nacionales de la Calidad del Aire Ambiental (NAAQS por sus siglas en inglés), y solo para los NAAQS específicos que son o han sido incumplidos. Las regulaciones de la Agencia de Protección Ambiental de Estados Unidos (USEPA por sus siglas en inglés) del 40 del Código de Reglamentos Federales (CFR por sus siglas en inglés) 93 rigen el proceso de conformidad. Los requisitos de conformidad no se aplican en las zonas inclasificables/de cumplimiento de los NAAQS y no se aplican en absoluto a los estándares

	<p>estatales, independientemente de la situación de la zona. El proyecto está en una zona de incumplimiento extremo por ozono (O<sub>3</sub>) de 8 horas, y de incumplimiento grave por partículas de 2.5 micrómetros o menos (PM<sub>2.5</sub>), y de cumplimiento-mantenimiento por el monóxido de carbono (CO), partículas de 10 micrómetros o menos (PM<sub>10</sub>), y el dióxido de nitrógeno (NO<sub>2</sub>). Por lo tanto, fue necesario un análisis de conformidad de la calidad del aire a nivel proyecto. El documento preliminar del EIR/EA explica las conclusiones sobre la conformidad de la calidad del aire.</p> <p><u>No es un Proyecto de Preocupación por la Calidad del Aire (POAQC por sus siglas en inglés).</u></p> <p>El análisis de conformidad a nivel proyecto muestra que el proyecto se ajustará al Plan de Implementación Estatal, incluyendo el análisis de impacto localizado con consulta entre agencias para partículas materiales (PM<sub>10</sub> and PM<sub>2.5</sub>) y CO requerido por el 40 CFR 93.116 y 93.123. Este proyecto no se considera un proyecto de detrimento a la calidad del aire en relación con las partículas materiales (PM<sub>10</sub> and PM<sub>2.5</sub>) como se define en el 40 CFR 93.123(b)(1). No se realizó un análisis detallado de los puntos críticos de PM<sub>10</sub> and PM<sub>2.5</sub> debido a que los requisitos de la Ley de Aire Limpio y del 40 CFR 93.116 se cumplen sin la necesidad de hacer un análisis a fondo de los puntos críticos. El proyecto está incluido en el RTP y en el Programa de Mejora del Transporte (TIP por sus siglas en inglés) autorizados. Se solicitan sus comentarios sobre el análisis de conformidad que se realizó a nivel proyecto. El 28 de septiembre del 2021, el Grupo de Trabajo de Conformidad del Transporte (TCWG por sus siglas en inglés) (el cual incluye agencias federales [USEPA y la Administración Federal de Carreteras (FHWA, por sus siglas en inglés), estatales [Junta de Recursos del Aire de California y CALTRANS], regionales [distritos de gestión de la calidad del aire y SCAG], y subregionales [comisiones de transporte del condado] agencias y otras partes interesadas) confirmó que el proyecto I-15 ELPSE propuesto no es un POAQC.</p>			
<p><b>¿Qué Material Estará Disponible?</b></p>	<p>Puede consultar u obtener el documento preliminar del EIR/EA en la Oficina de Distrito de CALTRANS (The Rosa Parks Memorial Building, 464 West 4th Street, San Bernardino, CA 92401) en días laborales de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. y en la oficina de RCTC (4080 Lemon Street, 3rd Floor, Riverside, CA 92501) de lunes a jueves de 8:00 a.m. a 5:00 p.m. Mapas y otra información también están disponibles. También hay copias disponibles del documento preliminar del EIR/EA en los siguientes lugares:</p> <table border="0" data-bbox="473 947 1804 1476"> <tr> <td data-bbox="473 947 897 1476"> <p>City of Lake Elsinore 130 South Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• viernes de 8:00 a.m. a 4:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame a la ciudad de Lake Elsinore al (951) 674-3124 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p> </td> <td data-bbox="897 947 1340 1476"> <p>Lake Elsinore Library 600 West Graham Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes, miércoles y jueves de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• martes de 11:00 a.m. a 7:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• sábado de 10:00 a.m. a 2:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Lake Elsinore Library al (951) 674-4517 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p> </td> <td data-bbox="1340 947 1804 1476"> <p>Corona Public Library 650 South Main Street Corona, CA 92882</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 10:00 a.m. a 8:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• sábado de 1:00 p.m. a 5 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Corona Public Library al (951) 736-2381 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p> </td> </tr> </table> <p>Puede descargar información adicional sobre el proyecto en el sitio web de RCTC: <a href="https://www.rctc.org/es/projects/i15-express-southern-extension/">https://www.rctc.org/es/projects/i15-express-southern-extension/</a></p>	<p>City of Lake Elsinore 130 South Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• viernes de 8:00 a.m. a 4:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame a la ciudad de Lake Elsinore al (951) 674-3124 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>	<p>Lake Elsinore Library 600 West Graham Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes, miércoles y jueves de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• martes de 11:00 a.m. a 7:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• sábado de 10:00 a.m. a 2:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Lake Elsinore Library al (951) 674-4517 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>	<p>Corona Public Library 650 South Main Street Corona, CA 92882</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 10:00 a.m. a 8:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• sábado de 1:00 p.m. a 5 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Corona Public Library al (951) 736-2381 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>
<p>City of Lake Elsinore 130 South Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• viernes de 8:00 a.m. a 4:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame a la ciudad de Lake Elsinore al (951) 674-3124 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>	<p>Lake Elsinore Library 600 West Graham Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes, miércoles y jueves de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• martes de 11:00 a.m. a 7:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 5:00 p.m.</li> <li>• sábado de 10:00 a.m. a 2:00 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Lake Elsinore Library al (951) 674-4517 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>	<p>Corona Public Library 650 South Main Street Corona, CA 92882</p> <p>Disponible para su revisión:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lunes a jueves de 10:00 a.m. a 8:00 p.m.</li> <li>• viernes de 10:00 a.m. a 6:00 p.m.</li> <li>• sábado de 1:00 p.m. a 5 p.m.</li> <li>• Cerrado los días festivos</li> </ul> <p>Por favor, llame al Corona Public Library al (951) 736-2381 para confirmar la disponibilidad de copias impresas para su revisión.</p>		
<p><b>Otras Formas en que Puede Participar</b></p>	<p>¿Se han abordado los posibles impactos? ¿Dispone de información que debería incluirse? Sus comentarios serán parte del registro público. Si desea hacer un comentario sobre el documento preliminar del EIR/EA, puede presentar sus comentarios por escrito hasta el 26 de noviembre del 2024, dirigidos a RCTC.</p> <p>Jeff Dietzler, Capital Projects Manager (Tolling) Riverside County Transportation Commission 4080 Lemon Street, Third Floor P.O. Box 12008 Riverside, CA 92501</p> <p>o por correo electrónico a: <a href="mailto:15projectsouth@rctc.org">15projectsouth@rctc.org</a></p> <p>En su mensaje por favor incluya “Interstate 15 Express Lanes Project Southern Extension” en la línea del asunto.</p> <p>Las audiencias públicas a puertas abiertas se llevarán a cabo el martes 22 de octubre del 2024; el miércoles 23 de octubre del 2024; y el martes 29 de octubre del 2024, para discutir el Proyecto. La hora y el lugar se anunciarán en los periódicos locales.</p>			
<p><b>Cuando y Donde</b></p>	<p>Las audiencias públicas se llevarán a cabo en los siguientes lugares y fechas:</p> <table border="0" data-bbox="473 2128 1804 2439"> <tr> <td data-bbox="473 2128 897 2439"> <p><b>Temescal Valley</b> The Retreat 8007 Soft Winds Drive Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 22 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul> </td> <td data-bbox="897 2128 1340 2439"> <p><b>Lake Elsinore</b> Lake Elsinore Cultural Center 183 N Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>miércoles 23 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul> </td> <td data-bbox="1340 2128 1804 2439"> <p><b>Corona</b> Eagle Glen Golf Club 1800 Eagle Glen Parkway Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 29 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul> </td> </tr> </table>	<p><b>Temescal Valley</b> The Retreat 8007 Soft Winds Drive Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 22 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>	<p><b>Lake Elsinore</b> Lake Elsinore Cultural Center 183 N Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>miércoles 23 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>	<p><b>Corona</b> Eagle Glen Golf Club 1800 Eagle Glen Parkway Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 29 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>
<p><b>Temescal Valley</b> The Retreat 8007 Soft Winds Drive Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 22 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>	<p><b>Lake Elsinore</b> Lake Elsinore Cultural Center 183 N Main Street Lake Elsinore, CA 92530</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>miércoles 23 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>	<p><b>Corona</b> Eagle Glen Golf Club 1800 Eagle Glen Parkway Corona, CA 92883</p> <p>Reunión de información pública se llevará a cabo:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>martes 29 de octubre del 2024</b></li> <li>• <b>De 6 p.m. a 8 p.m.</b></li> </ul>		
<p><b>Contáctenos</b></p>	<p>Para más información sobre este estudio, cualquier asunto relacionado con el transporte o para las personas que necesiten documentos en formatos alternativos pueden ponerse en contacto con La Comisión del Transporte del Condado de Riverside (RCTC), Attn: Jeff Dietzler, Capital Projects Manager (Tolling), 4080 Lemon Street, 3rd Floor, Riverside, CA 92502; llamar al (951) 787-7141 (voz); o utilizar el Servicio de Retransmisión de California al (800) 735-2929 (TTY), (800) 735-2929 (voz), o 711.</p>			